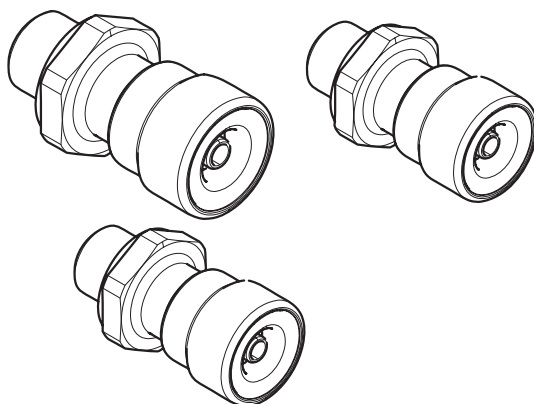


MOUNTING INSTRUCTION

2021-01-25 38-341800a



29-045400



DE Ventilkasten Anschlutzsatz

DK Ventilboks nippelsæt

EE Ventilikaarbi õhukonnektori komplekt

FI Venttiilikotelon nännisarja

FR Boîte à vannes, kit de connecteur d'air

GB Valve box air connector kit

LV Vārstu kārbas gaisa padeves pieslēgvietu komplekts

NL Luchtaansluitset kleppenkast

NO Ventilboks nippelsett

PL Zestaw złączy powietrza skrzynki zaworowej

RU Комплект воздушного соединения для блока клапанов

SE Luftnippelsats till ventillåda



Montage
Montering
Paigaldus
Asennus

Montage
Mounting
Montāžas
Montage

Montering
Montażowa
монтажу
Montering



Funktionskontrolle
Funktionskontroll
Talitluskontroll
Toiminnan tarkastus

Vérification des fonctions
Function check
Darbības pārbaude
Functiecontrole

Funksjonskontroll
Kontrola działania
Контроль функций
Funktionskontroll



Klemmgefahr!
Klemmerisiko!
Muljumisoht!
Puristumisvaara!

Risque d'écrasement!
Pinch point!
Traumu risks!
Risico op beknelling!

Klemfare!
Ryzyko zakleszczenia!
Риск защемления!
Klāmrisk!

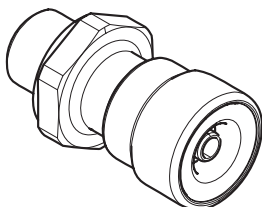


Visuelle Kontrolle
Visuel kontrol
Visuaalne kontroll
Silmämääräinen tarkastus

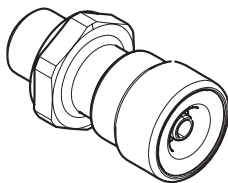
Contrôle visuel
Visual check
Vizuālā pārbaude
Visuele controle

Visuell kontroll
Kontrola wzrokowa
Визуальный контроль
Visuell kontroll

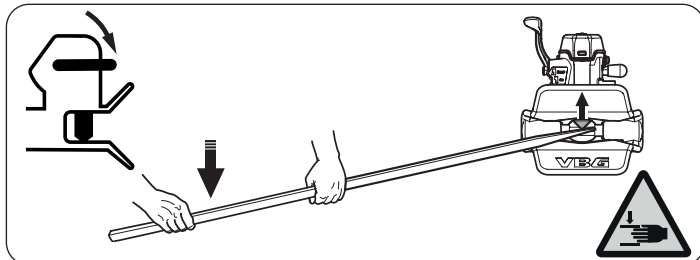
29-045400



x1
Ø 8



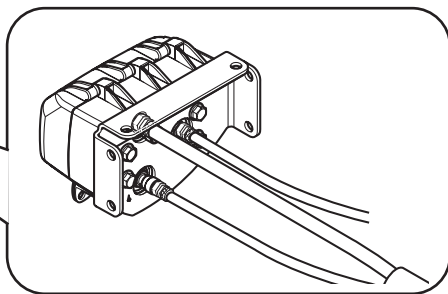
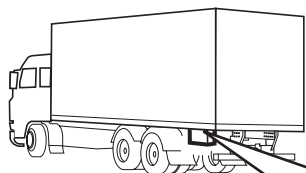
x2
Ø 6



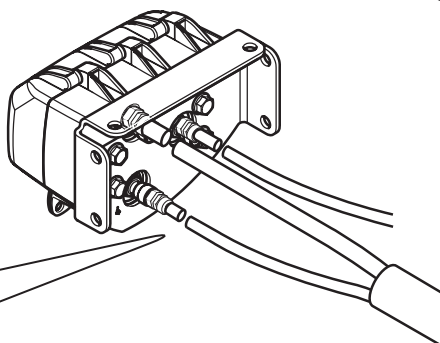
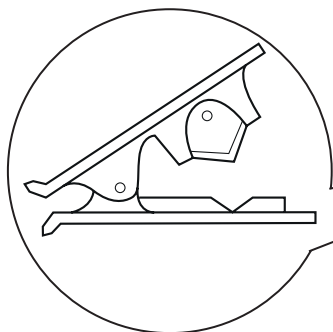
-
- DE** **Allgemeines**
Vor der Montage alle Teile identifizieren. Montage und Wartung müssen sorgfältig und fachmännisch durchgeführt werden.
- DK** **Generelt**
Kontroller at alle dele er til stede inden montering. Montering og service skal foretages omhyggeligt og fagmæssigt.
- EE** **Üldist**
Määratlege kõik osad enne monteerimist. Paigaldus ja hooldus tuleb teostada hoolikalt ja professionaalselt.
- FI** **Yleistä**
Tunnista kaikki osat ennen asennusta. Asennus ja huolto on suoritettava huolellisesti ja ammattimaisesti.
- FR** **Généralités**
Le montage et l'entretien doivent être effectués avec le plus grand soin et selon les règles de l'art.
- GB** **General**
Identify all parts before installation. Installation and service shall be carried out carefully and professionally.
- LV** **Vispārēja informācija**
Pirms montāžas identificējiet visas detaļas. Montāža un serviss ir jāveic rūpīgi un profesionāli.
- NL** **Algemeen**
Voor de montage moet u alle onderdelen identificeren. Voer montage en service zorgvuldig en deskundig uit.
- NO** **Generelt**
Identifiser alle deler før montering. Montering og service skal utføres nøyaktig og fagmessig.
- PL** **Informacje ogólne**
Zapoznaj się z poszczególnymi częściami przed przystąpieniem do montażu. Czynności montażowe i serwisowe należy wykonywać dokładnie i fachowo.
- RU** **Общая информация**
Перед монтажом проверьте наличие всех деталей. Монтаж и обслуживание должны осуществляться тщательно и профессионально.
- SE** **Allmänt**
Identifiera alla delar före montering. Montering och service skall utföras noggrant och fackmannamässigt.



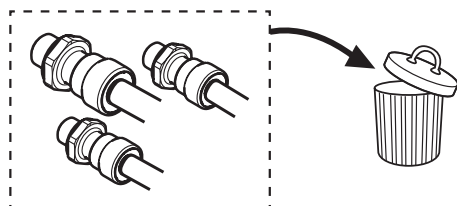
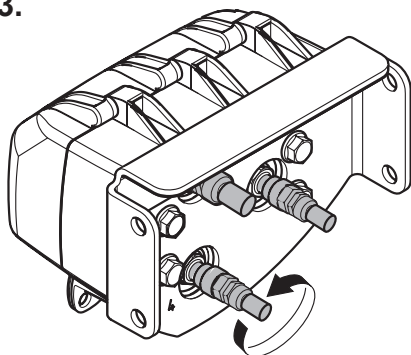
1.



2.

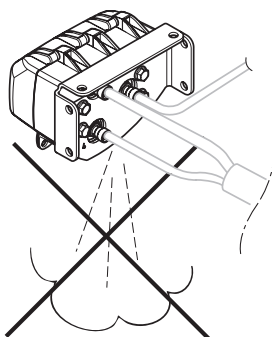
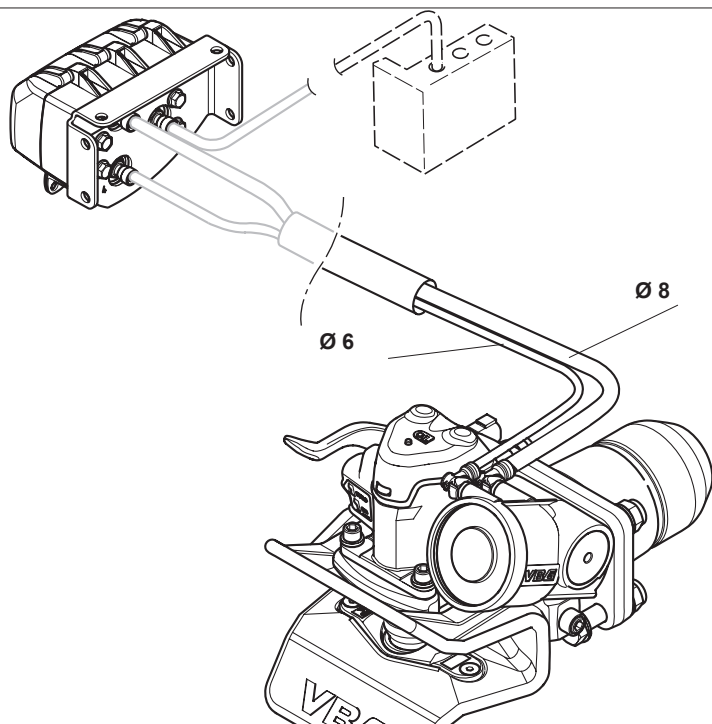


3.



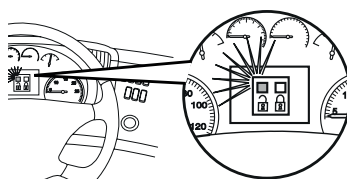
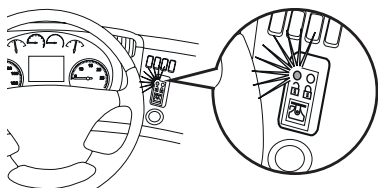
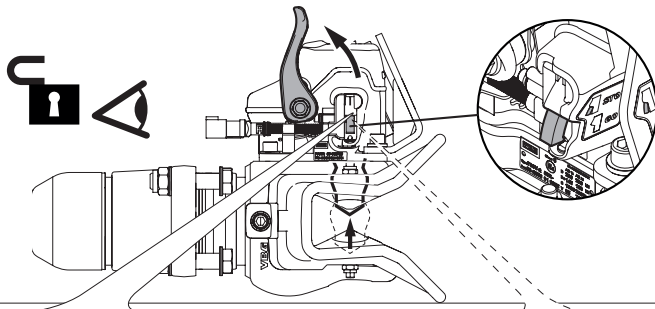
[illegible]

6.

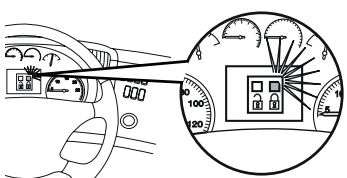
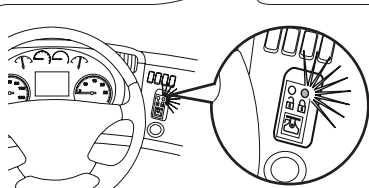
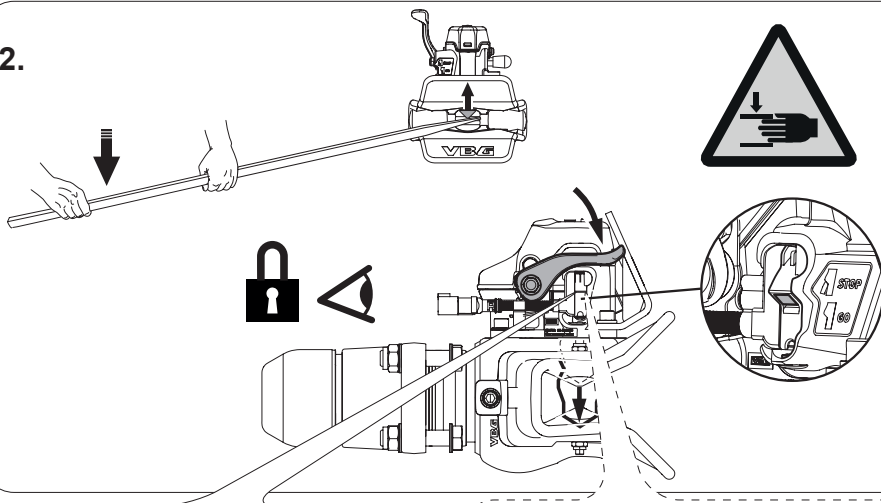




1.



2.



Member of VBG Group

www.vbg.eu



The strong connection